

Séance ordinaire du comité exécutif du mercredi 12 février 2020

ORDRE DU JOUR ADOPTÉ

10 - Sujets d'ouverture

10.001 Ordre du jour

CE <u>Direction générale</u>, <u>Cabinet du directeur général</u>

Adoption de l'ordre du jour de la séance du comité exécutif

10.002 Ordre du jour

CE <u>Direction générale</u>, <u>Cabinet du directeur général</u>

Adoption de l'ordre du jour de l'assemblée ordinaire du conseil municipal du 24 février 2020

10.003 Ordre du jour

CE Direction générale, Cabinet du directeur général

Adoption de l'ordre du jour de l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 27 février 2020

10.004 Procès-verbal

CE <u>Direction générale</u>, <u>Cabinet du directeur général</u>

Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif tenue le 22 janvier 2020, à 8 h 30

10.005 Procès-verbal

CE <u>Direction générale</u>, <u>Cabinet du directeur général</u>

Approbation du procès-verbal de la séance extraordinaire du comité exécutif tenue le 29 janvier 2020, à 8 h 30

20 - Affaires contractuelles

20.001 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'environnement, Direction de la gestion des matières résiduelles - 1198502002

Accorder un contrat à Bauval CMM pour la réception et le traitement du roc, béton et asphalte en provenance des 7 écocentres, pour une durée de 60 mois - Dépense totale de 948 170 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 19-17873 (4 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Élimination et la valorisation des matières résiduelles, ainsi que tout

autre élément de leur gestion si elles sont dangereuses, de même que

l'élaboration et l'adoption du plan de gestion de ces matières

20.002 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM <u>Service de l'Espace pour la vie , Jardin Botanique</u> - 1193815006

Accorder un contrat de gré à gré à Landscape Architecture Corp. of China Shanghai Branch pour la fourniture de lanternes traditionnelles chinoises, au prix de sa soumission, soit pour une somme maximale approximative de 107 000 \$ taxes incluses, selon le taux de change en cours

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.003 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG <u>Service de l'eau , Direction des réseaux d'eau</u> - 1198023004

Conclure des ententes-cadres avec Englobe Corp. (162 804,60 \$), Loiselle inc. (2 158 187,45 \$) et Sanexen services environnementaux inc. (703 647,00 \$), pour une période de 24 mois, avec une possibilité de prolongation de 12 mois, pour la fourniture de sites pour la valorisation, le traitement et l'élimination de sols contaminés ainsi que des matières résiduelles présentes dans les sols provenant des arrondissements et des services centraux - Appel d'offres public 19-17924 - (Montant estimé des ententes : 3 478 334,91 \$, taxes incluses (Contrats : 3 024 639,05 \$ + variations de quantités : 453 695,86 \$ - (6 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Élimination et la valorisation des matières résiduelles, ainsi que tout

autre élément de leur gestion si elles sont dangereuses, de même que

l'élaboration et l'adoption du plan de gestion de ces matières

20.004 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'eau, Direction de l'eau potable - 1204087002

Conclure une entente-cadre avec Toromont CAT Québec pour la location de génératrices mobiles et de commutateurs de transfert automatique incluant leurs équipements connexes, pour une période de 60 mois (montant estimé de l'entente 1 999 198,52 \$, taxes incluses (contrat : 1 738 433,50 \$ + contingences : 260 765,02 \$) - Appel d'offres public 19-17957 (3 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.005 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG <u>Service des technologies de l'information , Direction Centre d'expertise - plateformes et infrastructure</u> - 1206871001

Accorder un contrat de gré à gré à IBM Canada Itée pour le renouvellement des droits d'utilisation des logiciels pour l'ordinateur central consolidé, pour une période maximale d'un an, soit du 1er mai 2020 au 30 avril 2021, pour une somme maximale de 696 842,64 \$, taxes incluses (fournisseur unique)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.006 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG <u>Service des technologies de l'information , Direction Centre d'expertise - plateformes et infrastructure</u> - 1198410004

Accorder un contrat de gré à gré à La Compagnie CA du Canada, par l'entremise de son entente avec le Centre de services partagés du Québec (CSPQ), pour l'entretien et le support de logiciels informatiques, pour la période du 31 mars 2020 au 30 mars 2021, pour une somme maximale de 415 512,22 \$, taxes incluses (fournisseur unique)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.007 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service du matériel roulant et des ateliers - 1204922001

Conclure des ententes-cadre avec Fortier Auto Montréal Itée (lot 1), Le Relais Chevrolet Cadillac Buick GMC Itée (lot 2) et Pie IX Dodge Chrysler 2000 inc. (lot 3), d'une durée de 60 mois, pour la fourniture de pièces de véhicules authentiques de marque Ford, GM et Chrysler - Appel d'offres 18-17086 (lot 1 et 3 : 2 soum. et lot 2 : un soum.) (Montant estimé des ententes : 1 121 006,25 \$ lot 1, 367 920,00 \$ lot 2 et 747 337,50 \$ lot 3, taxes incluses)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.008 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service des technologies de l'information , Direction Solutions numériques - 1197655011

Accorder un contrat de gré à gré à Innovative Interfaces Canada inc. pour le renouvellement du contrat d'entretien du système intégré de gestion de bibliothèques Sierra, pour la période du 1er avril 2020 au 31 mars 2023, pour une somme maximale de 1 104 510,44 \$, taxes incluses / Accorder un contrat de gré à gré à Innovative Interfaces Canada inc. pour le renouvellement du contrat d'entretien annuel des composantes et des licences de la suite Sierra supportant la technologie RFID, pour la période du 1er avril 2020 au 31 mars 2023, pour une somme maximale de 226 551,26 \$, taxes incluses (fournisseur unique)

20.009 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG <u>Service des technologies de l'information</u>, <u>Direction Centre d'expertise - espace de travail</u> - 1195243005

Conclure une entente-cadre pour la fourniture de services cellulaires du Centre de Services Partagés du Québec (CSPQ) pour une durée de 2 ans, soit du 1er avril 2020 au 30 mars 2022, avec option de renouvellement, le tout conformément au contrat du CSPQ (Montant estimé de l'entente: 9 369 370,10 \$, taxes incluses)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.010 Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction de l'eau potable - 1197631001

Résilier le contrat accordé à Roxboro Excavation inc., pour la construction d'une conduite principale d'eau de 400 mm entre le chemin Lakeshore et l'autoroute 40 à Sainte-Anne-de-Bellevue (CG17 0268) / Autoriser le paiement d'une somme maximale de 462 996,83 \$, taxes incluses, à titre de compensation des coûts engagés

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.011 Contrat de construction

CM Service des infrastructures du réseau routier, Direction des infrastructures - 1197231076

Accorder un contrat à Eurovia Québec Construction Inc. pour des travaux d'aménagement de surface et d'aménagement paysager sur la rue Saint-Hubert entre les rues Saint-Zotique et de Bellechasse - Dépense totale de 7 838 677,76 \$ (contrat: 6 998 819,42 \$ + contingences: 699 881,94 \$ + incidences: 139 976,39 \$), taxes incluses - Appel d'offres public 403919 (5 soumissionnaires)

20.012 Contrat de construction

CM <u>Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction de la gestion de projets</u> immobiliers - 1208750001

Accorder un contrat à Groupe DCR (9282-0786 Québec inc), pour des travaux de rénovation dans le bâtiment du théâtre Outremont , situé au 1248 avenue Bernard Ouest, dans l'arrondissement d'Outremont - Dépense totale de 755 155,24 \$, taxes incluses (contrat : 593 675,50 \$ + contingences : 118 735,10 \$ + incidences : 42 744,64 \$, taxes incluses) - Appel d'offres public 15471 (1 soumissionnaire)

20.013 Entente

CE Service de l'eau, Direction de l'épuration des eaux usées - 1203438001

Approuver l'entente entre les villes de Montréal et de Montréal-Est pour les travaux de reconstruction d'un tronçon d'égout d'agglomération situé sous l'avenue Broadway, entre la rue Prince-Albert et le parc de l'Hôtel-de-Ville - Autoriser une dépense totale de 16 232,17 \$, taxes incluses (contrat: 13 526,81 \$, contingences: 2 705,36 \$), afin de faire réaliser les plans et devis requis pour exécuter ces travaux

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.014 Entente

CE <u>Service de l'urbanisme et de la mobilité</u> , <u>Direction de la mobilité</u> - 1192968006

Approuver le projet de protocole d'entente entre Cogeco Média Acquisitions Inc. et la Ville de Montréal, relativement au partage des flux vidéo sur la circulation du Centre de gestion de la mobilité urbaine (CGMU)

20.015 Immeuble - Acquisition

CM <u>Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction - Transactions immobilières</u> - 1195840004

Approuver un projet d'acte par lequel la Ville de Montréal acquiert de 9058656 Canada inc. un terrain vacant, connu et désigné comme étant le lot 6 331 929 du cadastre du Québec, dans l'arrondissement d'Ahuntsic-Cartierville, d'une superficie de 219,7 m², pour des fins d'utilités publiques, pour la somme de 191 811,87 \$, incluant les taxes applicables - Verser au registre du domaine public comme rue le lot 6 331 929 du cadastre du Québec, circonscription foncière de Montréal

20.016 Immeuble - Aliénation

Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction - Transactions immobilières -CM 1176037005

Approuver le projet d'acte par lequel la Ville cède, à des fins d'agrandissement, à l'Association sportive et communautaire du Centre-Sud inc., un terrain, connu et désigné comme étant le lot 6 243 956 du cadastre du Québec, d'une superficie de 211.6 m², lequel est situé du côté est de la rue de la Visitation et au sud de la rue Larivière, dans l'arrondissement de Ville-Marie, et ce, sans contrepartie - Valeur du soutien à l'organisme estimée à 390 000 \$

20.017 Immeuble - Aliénation

Service de la gestion et de la planification immobilière . Direction - Transactions immobilières -CM 1186037017

Approuver un projet d'acte par lequel la Ville vend à Développement Roccabella inc., aux fins d'assemblage, un volume en tréfonds d'une ruelle située entre les rues de la Montagne et Drummond, au sud du boulevard René-Lévesque Ouest, dans l'arrondissement de Ville-Marie, pour la somme de 335 000 \$, plus les taxes applicables - Fermer et retirer du registre du domaine public le lot 6 284 871 du cadastre du Québec

20.018 Immeuble - Expropriation

CM Service de la gestion et de la planification immobilière . Direction - Transactions immobilières -1186462003

Décréter l'acquisition par voie d'expropriation ou par tout autre moyen d'une servitude perpétuelle à des fins d'utilités publiques ainsi que d'une servitude temporaire de passage sur une partie des lots 2 090 369 et 1 678 999 du cadastre du Québec, dans l'arrondissement de Côte-des-Neiges - Notre-Dame-de-Grâce

20.019 Subvention - Soutien financier avec convention

CE Service des grands parcs du Mont-Royal et des sports , Direction gestion des parcs et biodiversité - 1191683001

Accorder un soutien financier de 125 000 \$ à Regroupement des Magasins-Partage de l'île de Montréal pour la réalisation du programme Cultiver l'Espoir, au parc agricole du Bois-de-la-Roche, pour les années 2020 et 2021 / Approuver un projet de convention à cet effet

Compétence d'agglomération : Cas où la municipalité centrale a succédé à une municipalité régionale

> laquelle la compétence appartient à la municipalité centrale et appartenait, en vertu d'une disposition législative, à l'organisme auquel

> de comté ou à une communauté urbaine, toute autre matière sur

la municipalité a succédé

20.020 Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service du développement économique, Direction Entrepreneuriat - 1197952003

Approuver l'addenda numéro 1 à la convention entre la Ville de Montréal et le Pôle innovation MTL (Bonjour Startup Montréal) et accorder une contribution financière maximale d'une somme de 860 000 \$, majorant ainsi le montant total de 400 000 \$ à 1 260 000 \$ pour la période 2018-2022, afin de mettre en place un nouveau pôle d'innovation à Montréal dédié aux startups

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

20.021 Subvention - Soutien financier avec convention

CE Service du développement économique . Direction Entrepreneuriat - 1195008004

Accorder un soutien financier non récurrent de 75 000 \$ au Territoires innovants en économie sociale et solidaire pour l'année 2020 afin de réaliser le projet Intelligence artificielle, gouvernance de données et économie sociale, étape 1 et 2 / Approuver un projet de convention à cet effet

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

20.022 Subvention - Soutien financier avec convention

CE Service des grands parcs du Mont-Royal et des sports, Direction des sports - 1197898004

Accorder un soutien financier de 35 000 \$ à Vélo Québec Association pour 2020 afin de soutenir les activités d'animation, de promotion et de développement du vélo pour la population montréalaise dans le cadre du budget du Service des grands parcs, du Mont-Royal et des sports / Approuver un projet de convention à cet effet

20.023 Subvention - Soutien financier avec convention

CM <u>Service des grands parcs_du Mont-Royal et des sports , Direction gestion des parcs et biodiversité</u> - 1198176001

Accorder un soutien financier non-récurrent de 1 830 020 \$ à SOVERDI pour le renforcement de la canopée montréalaise sur les sites privés et institutionnels pour l'année 2020 / Approuver un projet de convention à cette fin

20.024 Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service du développement économique, Direction Entrepreneuriat - 1197896007

Accorder un soutien financier, non récurrent, de 200 000 \$ à l'organisme La Pépinière Espaces collectifs pour le développement de son guichet d'initiatives pour la période 2020-2023 / Approuver un projet de convention à cet effet

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

20.025 Subvention - Soutien financier avec convention

CM Direction générale, Laboratoire d'innovation urbaine - 1208047001

Accorder un soutien financier de 500 000 \$ à l'organisme Récolte, pour initier le projet du système alimentaire local et intégré qui s'inscrit dans le cadre du Défi des villes intelligentes du Canada / Approuver le projet de convention à cet effet

20.026 Subvention - Soutien financier avec convention

CM <u>Service de la culture</u>, <u>Direction Cinéma-Festivals-Événements</u> - 1191508007

Accorder un soutien financier totalisant 200 000 \$ à l'organisme Nuit Blanche à Montréal Inc., pour soutenir le financement des organismes partenaires de diffusion de la Nuit Blanche à Montréal 2020 / Approuver un projet de convention à cette fin

20.027 Subvention - Soutien financier avec convention

CM Service de la culture . Direction Cinéma-Festivals-Événements - 1191508005

Accorder un soutien financier totalisant 600 000 \$ et un soutien technique estimé à 310 000 \$ à l'organisme Festival Montréal en Lumière Inc., pour soutenir la 21e édition de Montréal en Lumière 2020 / Approuver un projet de convention à cette fin / Approuver un protocole de soutien technique

20.028 Subvention - Soutien financier avec convention

CM <u>Service de la culture, Direction Cinéma-Festivals-Événements</u> - 1207209001

Accorder un soutien financier de 180 000 \$ à l'organisme Festival du nouveau cinéma de Montréal, pour soutenir la 49e édition du Festival du nouveau cinéma 2020 / Approuver un projet de convention à cette fin

30 - Administration et finances

30.001 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM <u>Service des infrastructures du réseau routier , Direction gestion du portefeuille de projets</u> - 1197971001

Accepter une contribution d'un montant de 5 179 084 \$ de l'ARTM afin d'assumer les coûts des ressources de la Ville de Montréal - Autoriser une dépense d'un montant total de 5 940 599 \$ pour les coûts des ressources de la Ville de Montréal et de l'ARTM ainsi que pour le maintien de la structure du Bureau de projet pour la période de la phase 2 de réalisation des travaux (2018-2023) dans le cadre du projet intégré SRB Pie-IX

30.002 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE <u>Direction générale</u>, <u>Bureau des relations gouvernementales et municipales</u> - 1204784001

Autoriser la Ville de Montréal à s'associer à titre de partenaire principal des Assises 2020 de l'Union des municipalités du Québec qui se tiendront au Palais des congrès de Montréal les 20, 21 et 22 mai 2020 - Autoriser une dépense de 35 000 \$ à cette fin

30.003 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG <u>Service des finances , Direction de la comptabilité et des informations financières</u> - 1190029006

Autoriser le report du dépôt des états financiers 2019 au bureau du greffier, du 31 mars au 30 avril 2020, au plus tard

30.004 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Service des grands parcs du Mont-Royal et des sports. Direction des sports - 1194815005

Appuyer les projets corporatifs, d'arrondissements et d'organismes, afin que ces derniers puissent soumettre une demande d'aide financière au ministère de l'Éducation et de l'Enseignement supérieur et du gouvernement du Canada dans le cadre du Programme d'aide financière aux infrastructures récréatives et sportives (PAFIRS)

30.005 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

30.006 Administration - Déplacements / Frais de séjour et de représentation

CE Service du greffe - 1200843001

Ratifier la dépense de 148,76 \$ relative au déplacement, les 21 et 22 janvier 2020, de Mme Valérie Plante, mairesse de Montréal, à Québec, dans le cadre des consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi no 44

30.007 Administration - Nomination de membres

CG <u>Direction générale</u>, <u>Cabinet du directeur général</u> - 1205330001

Nommer, conformément à l'article 107.17 de la Loi sur les cités et villes (RLRQ, c. C-19), madame Julie Brisebois, mairesse du Village de Senneville, au sein du Comité de vérification élargi de la Ville de Montréal en remplacement de madame Christina M. Smith, mairesse de la Ville de Westmount

Compétence d'agglomération : Cas où la municipalité centrale a succédé à une municipalité régionale

de comté ou à une communauté urbaine, toute autre matière sur laquelle la compétence appartient à la municipalité centrale et appartenait, en vertu d'une disposition législative, à l'organisme auquel

la municipalité a succédé

30.008 Administration - Nomination de membres

CE <u>Service des finances, Dépenses communes</u> - 1206335001

Nommer certains membres désignés par la Ville au sein des différentes commissions des régimes de retraite pour un mandat pouvant aller jusqu'à 3 ans

30.009 Administration - Nomination de membres

CM Service du greffe , Bureau de la présidence du conseil - 1207968001

Approuver les nominations de Mme Idil Issa et M. Rémy-Paulin Twahirwa à titre de membres du Conseil interculturel de Montréal pour un mandat de 3 ans, de février 2020 à février 2023

30.010 Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CE <u>Service de l'Espace pour la vie , Jardin Botanique</u> - 1193815004

Accepter une contribution de 10 820 \$ de la Société des Amis du Jardin botanique de Montréal pour bonifier les activités des Jardins-jeunes / Autoriser un budget additionnel de dépenses équivalent à ce revenu additionnel

40 - Réglementation

40.001 Règlement - Adoption

CM <u>Ville-Marie</u>, <u>Direction de l'aménagement urbain et de la mobilité</u> - 1196255014

Adopter, sans changement, le Règlement modifiant le Plan d'urbanisme de la Ville de Montréal (04-047) visant à retirer un bâtiment de la section « Les lieux de culte » de la partie II (les documents d'arrondissement) et à l'intégrer à la section « Les habitations » de cette même liste, pour le bâtiment portant le numéro 2310, rue Sainte-Catherine Est (ancien presbytère Saint-Vincent-de-Paul)

40.002 Règlement - Adoption

CM <u>Service du développement économique , Direction Mise en valeur des pôles économiques</u> - 1197796009

Adopter un règlement modifiant le règlement établissant le programme de soutien financier des interventions visant l'amélioration des affaires réalisées par les sociétés de développement commercial / Réserver une somme de 1 700 000 \$ pour sa mise en oeuvre

40.003 Règlement - Adoption

CG Bureau du taxi de Montréal, Direction Administration - 1208716001

Adopter le règlement intitulé « Règlement modifiant le règlement sur le transport par taxi (RCG 10-009)» afin d'assouplir les obligations d'un chauffeur pour l'obtention et le maintien du permis de taxi ou de limousine

Compétence d'agglomération : Transport collectif des personnes

40.004 Règlement - Adoption

CM <u>Service de l'habitation</u> - 1198146003

Adopter le Règlement sur le programme d'appui à la rénovation de bâtiments multilocatifs et modifier le Règlement sur les tarifs (exercice financier 2020)

40.005 Règlement - Adoption

CM Ville-Marie, Direction de l'aménagement urbain et de la mobilité - 1187400005

Modifier le Plan d'urbanisme (hauteurs et densités) pour le site du 1920-1940, rue Sainte-Catherine Ouest et le secteur environnant / Adopter un règlement intitulé « Règlement de contrôle intérimaire limitant les hauteurs du Règlement d'urbanisme de l'arrondissement de Ville-Marie (01-282) » / Adopter une résolution de contrôle intérimaire concernant les hauteurs maximales du Règlement d'urbanisme de l'arrondissement de Ville-Marie (01-282)

40.006 Règlement - Emprunt

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la mobilité - 1192968010

Adopter le Règlement autorisant un emprunt de 36 500 000 \$ afin de financer l'achat et l'installation d'équipements pour le maintien et l'amélioration des feux de circulation et de la gestion de la circulation

40.007 Règlement - Emprunt

CG Société du Parc Jean-Drapeau - 1202837001

Adopter un Règlement autorisant un emprunt de 46 000 000 \$ afin de financer la réhabilitation du secteur de la Place des Nations

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Parc Jean-Drapeau

40.008 Règlement - Emprunt

CG Société du Parc Jean-Drapeau - 1202837002

Adopter un Règlement autorisant un emprunt de 7 065 000 \$ afin de financer la réfection du secteur de la plage Jean-Doré

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Parc Jean-Drapeau

40.009 Règlement - Emprunt

CG Société du Parc Jean-Drapeau - 1202837003

Adopter un Règlement autorisant un emprunt de 4 350 000 \$ pour le financement de la mise aux normes du Pavillon du Canada Phase I

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Parc Jean-Drapeau

40.010 Règlement - Subvention immeuble

CG Commission des services électriques, Bureau du Président de la commission - 1190025009

Adopter un règlement modifiant le règlement d'agglomération sur la subvention à la modification du raccordement du service électrique de certains bâtiments (RCG 09-023) afin d'ajouter le secteur du projet d'enfouissement Laurentien-Lachapelle

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée

spécifiquement à une entreprise

40.011 Règlement - Subvention immeuble

CM <u>Service de l'habitation</u> - 1198146004

Adopter le règlement modifiant le Règlement sur la subvention municipale à la rénovation et à la démolition-reconstruction résidentielles (14-036), afin de fermer le volet rénovation et réserver l'admissibilité au volet démolition-reconstruction aux organismes à but non-lucratif

40.012 Règlement - Subvention immeuble

CM <u>Service de l'habitation</u> - 1198146005

Adopter le règlement modifiant le Règlement sur la subvention municipale à la rénovation résidentielle pour la réalisation de travaux ciblés (14-037), afin de retirer l'admissibilité de certains types de bâtiments

50 - Ressources humaines

50.001 Convention collective / Contrat de travail

CE <u>Service des ressources humaines , Direction dotation_talents et développement organisationnel</u> - 1208044001

Approuver la nomination du directeur de projet à la Direction de l'épuration des eaux usées du Service de l'eau, dans la classe salariale FM 10 à compter du 24 février 2020 ou à une date rapprochée à convenir entre les parties

60 - Information

60.001 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

70 – Autres sujets

70.001 Levée de la séance

CE <u>Direction générale</u>, <u>Cabinet du directeur général</u>

Levée de la séance